

Complete Lesson Transcript – Lesson 181 [Pinyin]

Kirin: Shàngwǎng xué Zhōngwén dì yī bǎi bā shí yī kè .

Dàjiā hǎo , wǒ shì Kirin .

Raphael: Dàjiā hǎo , wǒ shì Raphael .

Adam: And hello, I'm Adam. Remember me?

Kirin: Huānyíng lái dào Táiwān gēn wǒmen yīqǐ xuéxí gèng jìn yí bù de Zhōngwén kèchéng .

Raphael: Zhè shì dì sì jí de dì yī kè .

Kirin: Wa ! Wǒmen yǐjīng dào dì sì jí le . Wǒmen shàng guò de kè yǐjīng yǒu yībǎi bā shí ge le .

Raphael: Dui a . Nǐ juéde yǒurén tīng guò wǒmen quánbù yī bǎi bā shí ge kè ma ?

Kirin: Wǒ xiāngxìn yīdìng yǒu . Rúguǒ tāmen dōu néng tīng de dǒng wǒmen zuì xīn jiāo de kè , tāmen de zhōngwén xiànzài yīnggāi hěn bú cuò .

Raphael: Méi cuò . Wǒmen zuìjìn jiāo de kè zhēnde yǒu bǐjiào nán le . Suǒyǐ rúguǒ nǐmen liǎojiě dà bùfēn de dānzi , wǒ juéde nǐmen zhēnde hěn bàng !

Kirin: Nà wǒmen jīntiān de tímù yào tāolùn shénme ?

Raphael: Jīntiān wǒmen yào lái tāolùn zài wǒmen de wǎngzhàn shàng , yǒu nǎxiē gōngnéng kěyǐ bāngzhù nǐmen xuéxí .

Kirin: Hǎo , wǒmen kāishǐ ba .

Raphael: Jīntiān wǒ yào yòng yīge xīnde fāngfǎ lái jiāo nǐmen jīntiān de shēngzì .

Kirin: Shì shénme fāngfǎ ?

Raphael: Píngcháng wǒmen zài shàngkè de shíhòu , wǒmen dōu shì kàndào shēngzì cái jiěshì . Jīntiān wǒmen huì xiān jiāo nǐmen wǒmen děng yīxià yào yòng de shēngzì , ránhòu , nǐmen kěyǐ shìzhe zhǎo zhǎo kàn , wǒmen zài nǎlǐ yòng dào zhèxiē dānzi . Wǒmen kāishǐ ba .

Kirin: Huìyuán .

Adam: Member.

Kirin: Jiārù .

Adam: “To participate in.” It is commonly used with **huìyuán** , giving us

Kirin: **Jiārù huìyuán**

Adam: meaning “to become a member”.

Kirin: **Miǎnfèi** .

Adam: Free of charge.

Raphael: **Hǎo , zhè shì wǒmen jīntiān huì yòng dào de shēngzì .**

Kirin: **Nǐ zhīdào , wǒmen yǐjīng kuài dào liǎng bǎi kè le ma ? Zài dà bùfēn de kè lǐmiàn , wǒmen dōu huì jiāo nǐmen yīxiē shēngzì . Wǒ juéde yào bǎ zhèxiē dānzi quánbù jì xià lái zhēnde hěn nán .**

Raphael: **Nǐ shuō de duì . Kěshì nǐ yào zhīdào , wǒmen de wǎngzhàn lǐmiàn , yǒu hěnduō bùtóng de bùfēn kěyǐ bāngzhù nǐ xuéxí .**

Kirin: **O , yǒu nǎxiē bùfēn ?**

Raphael: **Hǎo , dì yīge bùfēn jiù shì wǒmen jiāo nǐmen de kè . Jiù xiàng nǐmen xiànzài tīng dào de . Wǒ jiànyì wǒmen de xuéshēng kěyǐ xiān tīng wǒmen de kè .**

Kirin: **Tīng qǐlái hěn jiǎndān .**

Raphael: **Zài wǒmen de kè , huòshì wǎngzhàn shàng , nǐ tīng de shíhòu , nǐmen kěyǐ kàndào zhè yī kè pīnyīn de shēngzì .**

Kirin: **Wa ! Hǎo fāngbiàn o . Nà rúguǒ tāmen xiǎng yào kàn zhōngwén zì ne ?**

Raphael: **Nà tāmen yào xiān jiārù huìyuán , cái kěyǐ kàn de dào měi yī kè de zhōngwén zì .**

Kirin: **O , suǒyǐ rúguǒ nǐ jiārù huìyuán , nǐ jiù kěyǐ kàn de dào měi yī kè de zhōngwén zì .**

Raphael: **Xiàng xiànzài wǒmen jiāo nǐmen de zhè yī kè , dōu shì miǎnfèi de . Kěshì , huìyuán yě yǒu lìngwài yīxiē tèbié de gōngnéng kěyǐ yòng .**

Kirin: **Bǐrú shuō yǒu nǎxiē gōngnéng ?**

Raphael: **Zài wǒmen de kèchéng lǐ , qiánmiàn de yīxiē kè bǐjiào jiǎndān , yīnwèi dà bùfēn de kè , dōu shì yòng yīngwén hěn qīngchǔ de jiěshì .**

Kirin: **Nà hòulái de kè ne ?**

Raphael: **Hòulái de kè bǐjiào nán , xiàng zhè yī kè yīyàng , dà bùfēn dōu shì yòng zhōngwén jiěshì .**

Kirin: Nà rúguǒ zài jiěshì de shíhòu , wǒmen yòng le yīge hěn jiǔ yǐqián jiāo guò de dānzi , kěshì xuéshēng wàngjì zhège dānzi de yìsi , nà zěnme bàn ?

Raphael: A , suǒyǐ wǒmen yǒu língwài yī zhǒng huìyuán kěyǐ yòng de gōngnéng . Zài měi yī kè límian , huìyuán kěyǐ kàndào quánbù de yīngwén fānyì . Suǒyǐ tāmen kěyǐ zìjǐ zhāo zhāo kàn , nǎxiē dānzi de yìsi tāmen bù qīngchǔ .

Kirin: Wa ! Hěn yǒu yòng . Nà huìyuán háiyǒu biéde tèbié de gōngnéng kěyǐ yòng ma ?

Raphael: Yǒu hěnduō . Zài hěnduō kè límian , wǒmen yě yǒu fùxí kè . Zài fùxí kè límian , yǒu yīge fùxí de duìhuà , háiyǒu yīxiē wèntí kěyǐ bāngzhù nǐmen gèng jìde nà yī kè de shēngzì .

Kirin: Ēn , zài hěnduō biéde zhōngwén kèchéng límian , zuì dà de wèntí shì , tāmen méiyǒu fùxí tāmen jiāo guò de shēngzì .

Raphael: Duì a . Suǒyǐ xuéshēng hěn kuài jiù huì wàngjì tāmen xué guò de dānzi .

Kirin: Nà wèi shénme xuéshēng hái yào yòng zhè yī zhǒng de kèchéng ne ?

Raphael: Zhè shì yīge hěn hǎo de wèntí . Kěshì wǒ bù zhīdào gāi zěnme huídá . Méi guānxi . Zài wǒmen de kèchéng límian , wǒmen dōu huì shìzhe chóngfù wǒmen yǐqián jiāo guò de dānzi , bāngzhù nǐmen jìde nǎxiē dānzi .

Kirin: Érqiě zài zhōngwén límian , hěnduō dānzi , yǒu shíhòu huì yǒu bùtóng de yìsi .

Raphael: Duì , suǒyǐ rúguǒ nǐ zài bùtóng de duìhuà límian , chóngfù tīng dào yīge dānzi , zhè yàng nǐ kěyǐ gèng liǎojiě tāde yìsi .

Kirin: A , wǒ yǒu língwài yīge wèntí . Hěnduō wàiguórén fāxiàn , rènshí zhōngwén zì shì xué zhōngwén zuì nán de bùfēn . Zài wǒmen de wǎngzhàn límian , yǒu méiyǒu néng ràng tāmen xuéxí zhōngwén zì de gōngnéng ?

Raphael: Dāngrán yǒu . Wǒmen yǒu yīge “flashcard” de bùfēn . Tā límian yǒu měi yī kè de kǎoshì , huì rang nǐ zhīdào nǎxiē shēngzì duì nǐ bǐjiào jiǎndān huòshì bǐjiào nán . Zhè yàng nǐ kěyǐ zhuānxīn xué duì nǐ bǐjiào nán de shēngzì .

Kirin: Kěshì tā zěnme zhīdào nǎxiē shēngzì duì nǐ bǐjiào nán ?

Raphael: Tā hěn cōngmíng !

Kirin: Wa ! Rúguǒ zhēnde shì zhè yàng , nà yīdìng duì měi yī ge huìyuán dōu hěn yǒu bāngzhù .

Raphael: Háiyǒu , zuìjìn wǒmen jiā le yīge jiāo nǐmen zěnme xiě zhōngguó zì de gōngnéng . Měi yī kè límian , wǒmen huì jièshào yīxiē xīnde zì ràng nǐmen rènshí , zhè yàng nǐmen yě kěyǐ gèng liǎojiě , zài shénme shíhòu kěyǐ yòng dào zhèxiē zì .

Kirin: Tīng qǐlái wǒmen de wǎngzhàn shàng yǒu fēicháng duō hěn yǒuyòng de gōngnéng . Wǒ zhīdào wǒmen de kè , kěyǐ ràng wǒmen de xuéshēng zài tīng de bùfēn biàn de bǐjiào lihai . Nà rúguǒ tāmen xiǎng yào zài shuō de bùfēn yě biàn de bǐjiào lihai , yǒu méiyǒu shénme gōngnéng kěyǐ bāngzhù tāmen ?

Raphael: Wǒ hěn kāixīn nǐ wèn wǒ zhège wèntí . Zài hěnduō kè límian , wǒmen yǒu yīxiē liànxí de wèntí , xuéshēng bìxū yào yòng tāmen zìjǐ de zhōngwén lái huídá .

Kirin: Wǒ tīng bù dǒng nǐ zài shuō shénme .

Raphael: Bǐrú shuō , xiànzài wǒmen yǒu yīge gēn chǒngwù yǒu guānxì de kè , nà liànxí de wèntí kěnéng shì nǐ yǒu chǒngwù ma ? Yǒu nǎ xiē ? Zhè yàng nǐ yào zìjǐ zhǎo nǐ xūyào de dānzi lái huídá zhège wèntí .

Kirin: Kěshì nǐ zěnme zhīdào nǐde dānzi shì duì de , háishì cuò de ne ?

Raphael: Ēn , tāmen huídá yǐhòu , wǒmen de lǎoshī huì xiān kàn tāmen de dānzi yǒu méiyǒu shénme wèntí , zài huídá tāmen .

Kirin: Wa ! Zhēnde ma ? Suǒyǐ rúguǒ wǒmen yǒu yīge xīnde xuéshēng , tā hái bù quèdìng yào bú yào jiārù huìyuán , nà tā kěyǐ xiān shì shì kàn zhèxiē gōngnéng ma ?

Raphael: Kěyǐ a . Zài měi yī jí gāng kāishǐ de sige kè , yǒu yīxiē gōngnéng shì miǎnfèi de . Suǒyǐ měi yīge rén dōu kěyǐ shì shì kàn . Rúguǒ xǐhuān de huà , tāmen kěyǐ jiārù huìyuán .

Kirin: Tīng qǐlái hěn gōngpíng . Wǒ hěn kāixīn yǒu hěnduō rén yào xué zhōngwén .

Raphael: Duì . Wǒ yě hěn kāixīn , wǒmen kěyǐ bāngzhù tāmen . Suǒyǐ qǐng nǐmen shàngwǎng dào wǒmen de wǎngzhàn chineselearnonline-com zhège dìfāng shì shì kàn wǒmen gāng gāng jièshào de yīxiē gōngnéng .

Kirin: Wǒmen xiàcì zàijiàn ō !